



## 16. SSOS Jahrestagung

25. Juni 2016

Seepark Thun, Congress Hotel

# Komplikationen in der Oralchirurgie

16<sup>ième</sup> Congrès annuel  
de la SSOS

25 juin 2016

Seepark Thun, Congress Hotel

# Complications dans la chirurgie orale

Schweizerische Gesell-  
schaft für Oralchirurgie  
und Stomatologie

Société Suisse pour  
la Chirurgie Orale  
et la Stomatologie

Società Svizzera per  
la Chirurgia Orale  
e la Stomatologia

Swiss Society for  
Oral Surgery  
and Stomatology

SSOS

### **Veranstaltungsort**

Seepark Thun, Congress Hotel  
Seestrasse 47, 3600 Thun  
www.seepark.ch

### **Gastgeber**

Schweizerische Gesellschaft  
für Oralchirurgie  
und Stomatologie SSOS

### **Organisation und Registration**

SSOS Sekretariat  
Marktgasse 7, 3011 Bern  
Telefon: +41 31 312 43 15  
Fax: +41 31 312 43 14  
E-Mail: info@ssos.ch  
Webseite: www.ssos.ch

### **Kongresssprache**

Die Kongresssprachen sind  
Deutsch und Französisch.  
Es wird eine Simultanübersetzung  
in beide Sprachen angeboten.

### **Langue du congrès**

Les langues du congrès sont  
l'allemand et le français.  
Une traduction simultanée dans  
les deux langues est proposée.

### **Teilnahmegebühren / Normaltarif Frais d'inscription / tarif normal**

SSOS Mitglieder Membres SSOS	CHF 400
---------------------------------	---------

Nichtmitglieder Non membres	CHF 600
--------------------------------	---------

Zahnärzte bis 3 Jahre nach Staatsexamen Dentistes jusqu'à 3 ans après le diplôme fédéral	CHF 300
---	---------

Assistenten in univer- sitärer Ausbildung 100% Assistants universitaire 100%	CHF 250
--	---------

## **Sehr geehrte Kolleginnen und Kollegen**

«Komplikationen in der Oralchirurgie» ist das Thema der nächsten Jahrestagung in Thun. Komplikationen sollten möglichst vermieden werden, dennoch gehören sie zum Alltag in der chirurgischen Praxis. Dabei ist entscheidend, dass die Probleme erkannt und richtig gehandelt wird, damit Komplikationen nicht zu bleibenden Schäden bei den betroffenen Patienten führen. Um das Thema möglichst umfassend darstellen zu können, sollen Komplikationen bei Eingriffen am Kieferknochen und auch an der oralen Mukosa abgehandelt werden. Dabei spannt sich der Bogen von Extraktionen, Osteotomien, der Implantatchirurgie bis hin zu akuten Infektionen. Nicht fehlen darf bei Komplikationen in der zahnärztlichen Praxis auch ein Blick auf die juristische Seite.

Der Tagungsort Thun wird als das Tor zum Berner Oberland bezeichnet. Mit dem Aufkommen des Fremdenverkehrs Anfangs des 19. Jahrhunderts wurde Thun zu einem wichtigen Touristenort. Direkt am Ufer des Thunersees liegt das Seepark Congress Hotel, umgeben von altherwürdigen Bäumen und doch in unmittelbarer Nähe zum Stadtzentrum. In dieser wunderschönen Umgebung treffen wir uns zur SSOS-Jahrestagung 2016.

Begleiten Sie uns nach Thun und profitieren Sie von einer interessanten Fortbildung!

Prof. Dr. M. Bornstein  
Präsident



## Chères Consœurs, chers Confrères

Les «complications dans la chirurgie orale» constituent le thème du prochain congrès annuel qui se tiendra à Thoune. Les complications, bien qu'il convient dans la mesure du possible de les éviter, font néanmoins partie du quotidien chirurgical. Il est ici décisif d'identifier les problèmes et d'agir de manière appropriée, afin que les complications n'entraînent aucune séquelle persistante pour le patient concerné. Afin de pouvoir aborder ce thème de la manière la plus exhaustive possible, les complications rencontrées lors d'interventions sur l'os maxillaire et aussi sur la muqueuse orale doivent être traitées, ce qui recouvre les extractions, les ostéotomies, la chirurgie d'implantation ainsi que les infections aiguës. Il convient aussi d'aborder l'aspect juridique qui ne doit pas être négligé lorsque l'on parle de complications au sein du cabinet dentaire.

Thoune est appelée la porte de l'Oberland bernois. Grâce à l'arrivée du tourisme au début du XIX<sup>ème</sup> siècle, Thoune est devenue un important site touristique. Directement installé au bord du lac de Thoune, l'hôtel Congress Hotel Seepark est entouré de vénérables arbres et se trouve à proximité immédiate du centre-ville. C'est dans ce magnifique cadre qu'a lieu le congrès annuel 2016 de la SSOS.

Accompagnez-nous à Thoune et profitez d'une intéressante formation continue !

Prof. Dr. M. Bornstein  
Président

## Referenten / Conférenciers

### **Bornstein Michael**

michael.bornstein@zmk.unibe.ch

### **Buser Daniel**

daniel.buser@zmk.unibe.ch

### **Filippi Andreas**

andreas.filippi@unibas.ch

### **Kühl Sebastian**

sebastian.kuehl@unibas.ch

### **Roggo Antoine**

antoine@roggo.com

### **Schmidlin Patrick**

patrick.schmidlin@zsm.uzh.ch

### **Stadlinger Bernd**

bernd.stadlinger@zsm.uzh.ch

### **Suter Valérie**

valerie.suter@zmk.unibe.ch

### **von Arx Thomas**

thomas.vonarx@zmk.unibe.ch



## Tagungsprogramm

## Programme du congrès annuel

### Samstag, 25. Juni 2016

### Samedi 25 juin 2016

9.15	Begrüssung	Accueil	
9.30	Von der Alveolitis zur Osteonekrose (F)	De l'alvéolite à l'ostéonécrose (français)	S. Kühl
10.00	Komplikationen nach Zahntransplantationen (D)	Complications consécutives à des transplantations dentaires (allemand)	A. Filippi
10.30	Pause	Pause	
11.00	Komplikationen bei der Weichgewebschirurgie (D)	Complications dans le cadre de la chirurgie des tissus mous (allemand)	P. Schmidlin
11.30	Hämatome und Nachblutungen – was tun? (D)	Hématomes et hémorragies secondaires, que faire ? (allemand)	V. Suter
12.00	Diskussion	Discussion	
12.15	Stehlunch	Buffet dînatoire	
13.15	Nervverletzungen nach zahnärztlichen Eingriffen (D)	Lésions nerveuses suite à des interventions dentaires (allemand)	Th. von Arx
13.45	Nachwuchswettbewerb	Concours de communications libres	M. Bornstein
14.30	Der retinierte Zahn und seine Komplikationen (D)	La dent incluse et ses complications (allemand)	M. Bornstein
15.00	Pause	Pause	
15.30	Ödeme, Infiltrate und Abszesse nach oralchirurgischen Eingriffen (D)	Œdèmes, infiltrats et abcès suite à des opérations de chirurgie orale (allemand)	B. Stadlinger
16.00	Umgang mit Komplikationen aus juristischer Sicht (D)	Gestion des complications d'un point de vue juridique (allemand)	A. Roggo
16.30	Ästhetische Misserfolge in der Implantologie (D)	Échecs esthétiques en implantologie (allemand)	D. Buser
17.00	Preisverleihung Nachwuchswettbewerb	Remise du prix de concours de communications libres	M. Bornstein
17.15	Mitgliederversammlung	Assemblée générale	



## Informationen

### Annulation

Jede eingegangene Anmeldung gilt als verbindlich. Eine Annulation wird mit CHF 100 Bearbeitungsgebühr in Rechnung gestellt.

**Online Registration:** [www.ssos.ch](http://www.ssos.ch)

### Fortbildungsstunden

Es werden 7 Fortbildungsstunden angerechnet.

### Mittagessen

Stehlunch (in der Tagungsgebühr inbegriffen)

### Anreise Seepark Thun Congress Hotel

Ab Bahnhof Thun:

Bus Nr. 1, alle 10–15 Min. Richtung Gwatt, Dauer 5 Min. (Haltestelle Seepark). Fussweg: 17 Min. 1.4 km

### Parkplätze

Beschränkte Parkplätze beim Hotel Seepark. Weitere Parkplätze: Lachenparkplatz oder Scherzlingen/Schadau im Umkreis von 400m.

### Hotelreservation:

[www.seepark.ch](http://www.seepark.ch)

## Informations

### Annulation

Chaque inscription reçue est ferme. Pour chaque annulation, CHF 100 de frais administratifs seront facturés.

**Inscriptions en ligne:** [www.ssos.ch](http://www.ssos.ch)

### Formation continue

7 heures de formation continue seront comptabilisées.

### Lunch

Buffet dînatoire (compris dans les frais d'inscription)

### Arrivée au Seepark Thun, Congress Hotel

Par bus de la gare de Thoune: Bus no 1, en direction de Gwatt (toutes les 10–15 min), Descendre à l'arrêt Seepark (durée: 5 min)  
A pied: 17 min (1,4 km) au bord du Lac

### Parking

Il y a quelques places de parking près de l'hôtel Seepark. Autres places Lachenparkplatz ou Scherzlingen/Schadau (rayon de 400m).

### Reservation d'hôtel:

[www.seepark.ch](http://www.seepark.ch)